



加拉加斯

委内瑞拉

查韦斯 蝉联总统

这是其第三次连任委内瑞拉总统，任期六年



国际观察

查韦斯面临 治安恶化等 严峻考验

□新华社供本报特稿(杜鸥)

委内瑞拉国家选举委员会7日宣布，总统乌戈·查韦斯以超过54%的得票率击败反对派总统候选人恩里克·卡普里莱斯，第三次赢得连任。再次连任成功后，他又赢得了6年总统任期。

□据 新华社加拉加斯10月7日电

1 国人庆贺

按国家选举委员会发布的结果，90%的选票统计结束后，查韦斯获得54.42%的选票，卡普里莱斯获得44.97%。

在本届总统选举中，委内瑞拉共有大约1900万合格选民，投票率为81%。不少选民7日拂晓来到投票站门前等候。由于投票人数较多，投票站当晚延迟两个小时关闭。

计票结果发布后，查韦斯的支持者在首都加拉加斯多地燃放烟花。等候在总统府米拉弗洛雷斯宫门外的人们欢呼，吹响号角，挥舞旗帜。

过去15个月，查韦斯两度接受手术并经历多轮化学和放射治疗。罹患肿瘤后，他减少在公共场合露面次数，更多通过电视、广播和博客“发声”。他9月末现身加拉加斯街头，加紧为选举造势，自称摆脱病魔，准备执政至2019年。

家住加拉加斯山坡上一处贫民窟的选民玛丽·雷娜告诉路透社记者：“查韦斯是民众和拉丁美洲的希望。”当天早些时候，查韦斯来到那里一所学校投票。



10月7日，查韦斯获胜后向支持者发表演讲。

分析人士认为，虽然受到反对党候选人卡普里莱斯的有力挑战，但查韦斯最终还是以近10个百分点的优势胜出，表明他这些年来的执政理念和执政成绩颇得人心。预计在新任期中，查韦斯将继续实施现有的各项政策，而治安恶化、高通胀、经济结构单一等将是他需要破解的难题。

政策赢得民心

查韦斯1998年首次当选委内瑞拉总统，迄今已在这个南美国家连续执政近14年。

从查韦斯执政至今，委内瑞拉贫困人口的比例降低了一半。现在，所有委内瑞拉人都能享受免费公共医疗和免费教育，水、电、天然气的价格也十分低廉。2011年，查韦斯政府还推出了声势浩大的“委内瑞拉房屋计划”，将在2011年至2017年由政府出资在全国建造300万套房屋，以非常低的价格出售给中等收入家庭或赠送给需要重新安置的低收入家庭。

此外，虽然委内瑞拉近年来通胀率一直高企，但在很多中低收入家庭聚居区，人们可以采取由政府补贴并强制保持供应的低价食品。

分析人士指出，正是查韦斯政府主导的一系列针对中低收入群体的惠民政策，使大量普通民众成为查韦斯及其社会主义政策的铁杆支持者和最稳定的选票来源。

维持现有方针

委内瑞拉国民会议成员、执政党竞选总部成员阿莱曼在接受新华社采访时表示，查韦斯连任后，新政府将继续推行社会主义政策，继续推进医疗、住房以及与民生相关的一系列社会福利项目；同时大力发展石油石化工业，并通过增加其他原材料如铁、铝等的生产不断推动经济多样化，巩固“玻利瓦尔革命”取得的成果。

而在外交领域，委内瑞拉国际问题专家赫拉尔多·阿里亚诺认为，查韦斯连任后，委内瑞拉将把发展与南方共同市场的关系作为重点，不断深化地区经贸合作。委内瑞拉也将进一步深化与中国的合作。

面临严峻考验

目前这个国家也面临诸多问题，治安恶化、通胀高企、经济结构单一等都需要查韦斯下大力气解决。

根据新华社记者在街头对50名当地民众的问卷调查，委内瑞拉人当前希望政府解决的首要问题是治安问题。根据委官方数据，2010年委内瑞拉全国死于刑事案件的被害者有13080人，2011年更是超过了1.9万人。

除治安外，委内瑞拉人最关心的是通胀问题。委内瑞拉通货膨胀率连续多年保持在高位，2011年更高达27.6%，居世界第一。

此外，委内瑞拉目前的失业率已达到8%左右，如何推动经济快速增长从而创造更多就业岗位也是摆在查韦斯面前的一个严峻问题。

2 承认失败

查韦斯的对手卡普里莱斯在计票结果发布后在竞选总部承认失败、祝贺查韦斯连任。“我承认并尊重民众的决定，祝贺这名候选人、国家的总统。”他说。

他说：“我已经在全国播下许多种子，这些种子最终会长成树木。”

计票结果发布前，反对阵营似乎意识到失败。路透社报道，卡普里莱斯的选

举总部士气低落，一些反对派支持者落泪。

卡普里莱斯先前告诉支持者：“无论今天民众如何决定，都将是神圣的抉择。成功以前，你首先要知道如何失败。”

计票结果发布前，查韦斯和卡普里莱斯呼吁支持者耐心、平静地等待。一些选举观察机构认为，参选双方阵营都认可可行电子指纹投票系统。

3 感谢民众

查韦斯通过微博客网站发布消息：“谢谢大家，我亲爱的民众！委内瑞拉万岁。谢谢大家所有人。”

他随后身穿红衬衫，站在总统府阳台上，手持一把剑，告诉数千名支持者：“革命胜利了！”聚集在总统府周围的支持者应和：“查韦斯没有走！”

按美联社的说法，那把剑原先属于19世纪初拉美独立运动领袖西蒙·玻利

瓦尔。玻利瓦尔致力于实现拉美独立和统一，先后领导玻利维亚、哥伦比亚、秘鲁、委内瑞拉等国脱离殖民统治。查韦斯一向视玻利瓦尔为偶像。

查韦斯当天向反对派伸出橄榄枝，强调要团结“每一个人，包括反对派阵营”。

厄瓜多尔总统拉斐尔·科雷亚·德尔加多在微博客网站上发布消息，祝贺查韦斯连任：“委内瑞拉万岁！玻利瓦尔革命万岁！”



2011年7月14日，查韦斯升起委内瑞拉国旗。(本版图片均据新华社)

委内瑞拉总统查韦斯

1954年7月28日	出生于委内瑞拉巴里纳斯州
1982年	创建了“玻利瓦尔革命运动”
1991年	任空降营中校营长
1997年	创建了“第五共和国运动”
1998年12月	作为左翼竞选联盟“爱国中心”的总统候选人参加大选并当选总统
2000年7月	在根据委内瑞拉新宪法重新举行的大选中再次当选总统
2006年12月	连选连任总统
2008年2月	当选并担任委内瑞拉统一社会主义党主席
当地时间 2012年10月7日	再次成功赢得总统选举

新华社记者 卢哲 编制